

# SUČASNISTЬ

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

В. Бойчук. Ноэзі — Б. Ковчіт. Плющевання сорока відомих  
до Івана Драча — Я. Славутин. Сини Тараса Оленінського

Петришин. Значення форми — І. Рако. Приміщення національно-освітніх  
інститутів — Р. Гахманник. Економічна політика Угорської  
Народної Республіки — Б. Чоміцький. Культурний Союз  
СХССР після реорганізації та економічного розвитку — В. Гайдук  
«Нам куміть ванце» — Ю. Сидорук. Історичні проблеми

1 (61)

СЕПІНЬ 1966

## ЗМІСТ

Богдан Бойчук. Поезії . . . . .	3
Богдан Кравців. Протуберанці серця і кредо Івана Драча . . . . .	5
Яр Славутич. Спарт . . . . .	26
Аркадія Оленська-Петришин. Значення форми . . . . .	27
Емануїл Райс. Присмерк інтелігенції . . . . .	40
Роман Рахманий. Будівничий першої Української Народної Республіки . . . . .	59
Іван Лисяк-Рудницький. Роля України в новітній історії . . . . .	87
Богдан Чайківський. Куди йде Радянський Союз після реор- ганізації своєї економіки? . . . . .	98
Богдан Осадчук. «Вам життя капає з пера» . . . . .	109
Критика і бібліографія. Чого переликались наші літерату- рознавці в УРСР (М. Антонович) — З дослі- дів Волині (Наталія Полонська-Василенко) — Нове дослідження конгресу СПІА про со- ветську імперію (М. Прокоп) . . . . .	115
Нотатки. Ансамбль Павла Вірського в Латинській Америці (М. В.)	125

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

# СУЧАСНІСТЬ

## SUCHAFT

2162

# ЛІСТІВКА

*S. F. & C. MILLS*

FEBRUARY 1966

## Winfred J. Youngblood, M.D.

## З МІСТ

Федір Коваль. Кипариси Гранади . . . . .	3
Марек Гласко. Кладовища . . . . .	7
Недруковані переклади Юрія Клена . . . . .	38
Емануїл Райс. Присмерк інтелігенції . . . . .	41
Віра Вовк. XXXIII міжнародний з'їзд ПЕН-клубів у Бледі . . . . .	59
Іван Лисяк-Рудницький. Роля України в новітній історії . . . . .	67
Володимир Рудницький. На службі у французької юстиції . . . . .	83
Ярослав Рудницький. З подорожі на Ямайку . . . . .	101
Критика і бібліографія. Нова повість Олекси Ізарського (Іван К-ий, А. Г. Г.) . . . . .	108
Огляди, нотатки. До процесу Синявського і Даніеля — «Тіні забутих предків» у Нью-Йорку (В. С. Г., Ростислав Л. Хом'як) — Перед новим «примірним статутом» (В. П. Стахів) — На маргінесі восьмої сесії ВР УРСР (В. П. С.) — Шахи на Україні (Ю. Семенко) — Лист з Києва . . . . .	112
Лист до редакції. Пісня, написана «під народ» (Людмила Коваленко) . . . . .	127

# СУЧАСНІСТЬ

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

APR 14 1966

Л. Первомайський: З книги «Уроки професії» — М. Гласко:  
Кладовища — М. Калитовська: Поезії — І. Костецький:  
Фрагменти творчої особистості — Б. Рубчак: Мистецтво  
холодного бачення — М. Прокоп: Страх перед історичною  
правдою — І. Лисяк-Рудницький: Довкола міжнародного  
історичного конгресу в Відні — В. Рудницький: На службі  
у французької юстиції — Критика і бібліографія — Нотатки

SUCHASNIST'

3 (63)

БЕРЕЗЕНЬ 1966

## З М И С Т

Леонид Первомайський. З книги «Уроки поезії» . . . . .	3
Марек Гласко. Кладовища . . . . .	6
Марта Калитовська. Поезії . . . . .	34
Ігор Костецький. Фрагменти творчої особистості . . . . .	38
Богдан Рубчак. Мистецтво холодного бачення . . . . .	49
Мирослав Прокоп. Страх перед історичною правдою . . . . .	65
Іван Лисяк - Рудницький. Довкола міжнародного історичного конгресу в Відні . . . . .	75
Володимир Рудницький. На службі у французької юстиції . . . . .	92
Критика і бібліографія. Що таке критика? (М. Царинник) — Нове видання збірки праць Степана Смаль- Стоцького (П. Ковалів) . . . . .	112
Огляди, нотатки. Перед з'їздами КПУ і КПРС (Володимир П. Стахів) — «Розвидняється» . . . . .	120
Посмертна згадка. Замість листа до приятеля (Володимир Кубійович) . . . . .	126

307

# СУЧАСНІСТЬ

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

APR 20 1966

PERIODICAL ROOM

Б. Рубчак: Малий концерт — М. Гласко: Кладовища — Х.  
Л. Борхес: Одіссея, книга двадцять третя — Е. Райс: Про-  
блема особи в творчості — М. Нечитайлло-Андрієнко: Но-  
татки про сучасне мистецтво — Є. Пизюр: Як падіння Хру-  
щова насвітлює політичну кризу Кремлю — В. П. Стахів:  
Заповідають загострений курс на «ідеологічному фронті»  
— П. Ковалів: Теорії виникнення націй і національних  
мов — Критика і бібліографія — Нотатки

SUCHASNIST'

4 (64)

КВІТЕНЬ 1966

## З М І С Т

Богдан Рубчак. Малий концерт . . . . .	3
Марек Гласко. Кладовища . . . . .	5
Хорхе Люїс Борхес. Одіссея, книга двадцять третя . . . . .	36
Емануїл Райс. Проблема особи в творчості . . . . .	37
Михайло Нечитайлло-Андрієнко. Нотатки про сучасне мистецтво . . . . .	59
Євген Пизюр. Як падіння Хрущова на світлю політичну кризу Кремлю . . . . .	73
Володимир П. Стажів. Заповідають загострений курс на «ідеологічному фронті» . . . . .	87
Пантелеймон Ковалів. Теорії виникнення націй і національних мов . . . . .	101
Критика і бібліографія. Багатозмістовний збірник дослідників праць (Йозеф Ган) — Українська тематика в журналі «Советская музыка» (Василь Витвицький) . . . . .	117
Нотатки. Андрій Вознесенський у Нью-Йорку (Ростислав В. Хом'як) — Г. Чухрай про себе і про радянські фільми (Дарія Маркус) — «Тіні забутих предків» у Парижі — Виставка Романа Пачовського в Нью-Йорку . . . . .	124

---

Повідомляємо, що вже вичерпаний перший наклад книги

Василя Симоненка

Б Е Р Е Г Ч Е К А Н Ъ

Готується до друку друге видання. З огляду на обмежений наклад просимо зацікавлених поспішати з замовленнями. Адреси:

1) „Prolog“ Assn. Inc.  
875 West End Ave. Apt. 14 b  
New York, N. Y. 10025 / U.S.A.

2) „Sucasnist“  
8 München 2  
Karlsplatz 8/III  
Bundesrepublik Deutschland

207

# СУЧАСНІСТЬ

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES  
MAY 20 1966  
PERIODICAL ROOM

Б. Кравців: Свобода в... обрубуванні крил — Ю. Коломиць: Поезії — Ю. Збанацький: Максимові штани — Р. Вільбер: Дерево плавника — Й. Ган: Знову трактатики і брошурки — Б. Кравців: Суспільно-політичні погляди Івана Франка — В. Шекспір: Король Лір — Я. Котт: Король Лір, або Прикінцева гра — Б. Осадчук: Консолідація чи «російський шлях» до соціалізму? — В.П. Стаків: Стабілізація дикатури партійного апарату? — Ф. Великохатько: Захист дисертацій в країні соціалізму — Критика і бібліографія —

Огляди, нотатки

5 (65)

ТРАВЕНЬ 1966

## ЗМІСТ

Богдан Кравців. Свобода в... обрубуванні крил . . . . .	3
Юрій Коломиєць. Поезії . . . . .	11
Юрій Збанацький. Максимові штани . . . . .	16
Річард Вільбер. Дерево плавника . . . . .	32
Йозеф Ган. Знову трактатики і брошуруки . . . . .	34
Богдан Кравців. Суспільно-політичні погляди Івана Франка і радянське франкознавство . . . . .	39
Вільям Шекспір. Король Лір . . . . .	52
Ян Котт. Король Лір, або Прикінцева гра . . . . .	60
Богдан Осадчук. Консолідація чи «російський шлях» до соціалізму? . . . . .	73
Володимир П. Стажів. Стабілізація диктатури партійного апарату? . . . . .	80
Федір Валикохатько. Захист дисертації в країні соціалізму .	93
Критика і бібліографія. Літературні журнали в першому кварталі 1966 (Іван Кошелівець) — Аналіза радян- ського бльоку держав (Богдан Галайчук) . . . . .	110
Огляди, Нотатки. Про переслідування письменників в УРСР — Письменник відкидає радянське запрошення — Піддуклянський ансамбль у Франції (К. М.) — На- решті гора народила мишу (В. П. С.) — Диспонують, не питуючи Києва (В. П. С.) . . . . .	119

# СУЧАСНІСТЬ

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARY  
JUL - 1 1966

В. Голобородько: Летюче віконце — І. Кощелівець: Повість  
Васіля Бикава — В. Бикав: Мертвим не болить — Сто  
поетів—сто пісень — М. Струтинська: Шлях — Б. Рубчак:  
Письменник як комерсант — О. Кульчицький: Вчителі  
життя — П. Покутський: Кам'янець-Подільський сільсько-  
гospодарський інститут — Критика і бібліографія — Огля-  
ди, нотатки

Suchasnist'

6 (66)

ЧЕРВЕНЬ 1966

предметів, серійних публікацій та установ ВУАН. Крім того, в ньому вміщено список головних американських, англійських і французьких каталогів та індексів і найбільших бібліотек США, Канади, Англії і Франції, в яких майже всі ці видання знаходяться.

З огляду на свій сутно науково-джерельний характер видання цього довідника з'явилось в дуже обмеженому числі.

Ціна примірника — \$ 9.85, у твердій опакові — \$ 10.95.

Замовлення слати на адресу:

Slavic Bio-Bibliographical Materials,  
P. O. Box 3295 Country Fair Station,  
Champaign, Illinois, 61820.

### ЗМІСТ

Василь Голобородько. Летюче віконце . . . . .	3
Іван Кошелівець. Повість Васіля Бикава . . . . .	10
Василь Бикав. Мертвим не болить . . . . .	12
Сто поетів — сто пісень . . . . .	66
Марія Струтинська. Шлях . . . . .	72
Богдан Рубчак. Письменник як комерсант . . . . .	73
Олександер Кульчицький. Вчителі життя . . . . .	82
Павло Покутський. Кам'янець-Подільський сільсько-гospодарський інститут . . . . .	89
Критика і бібліографія. Україніка в сучасних англомовних енциклопедіях (Мар'ян Дальний) — «Зовнішня політика» у невибагливих брошурах (В. П. Стахів) — Нова праця з праслов'янської фонології (П. Ковалів)	103
Огляди, нотатки. «Реабілітація авангарду» — Про пост високого комісара для прав людини (Р. Л. Хом'як) — Українські письменники на еміграції вимагають звільнення Світличного — Новий засіб русифікації: «об'єднані школи» . . . . .	120

# СУЧАСНІСТЬ

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

SUCHASNIST'

AUG 9 1966

О. Зуевський: Поезії — В. Бикав: Мертвим не болить — I.

Костецький: Мій Юрій Клен — Б. Рубчак: Письменник як комерсант — В. П. Стахів: Румунський «деголізм» — І.

Майстренко: Сторінки з історії Комуністичної партії України — Б. Винар: Матеріали до історії економічних дослідів на еміграції — Критика і бібліографія — Огляди, нотатки

POLITICAL ROOM

7 (67)

ЛИПЕНЬ 1966

## З М І С Т

Олег Зуєвський. Поезії . . . . .	3
Василь Бикав. Мертвим не болить . . . . .	6
Ігор Костецький. Мій Юрій Клен . . . . .	55
Вогдан Рубчак. Письменник як комерсант . . . . .	74
Володимир П. Стаків. Румунський «деголлізм» . . . . .	83
Іван Майстренко. Сторінки з історії Комуністичної партії України . . . . .	93
Богдан Винар. Матеріали до історії економічних досліджень на еміграції . . . . .	104
Критика і бібліографія. Потрібна бібліографія творів Михайла Грушевського (Любомир Винар) — Дослідження, повне суперечних тверджень (Марта Богачевська) — «Чотири шаблі» чеською мовою (А. Г. Г.) — Топонімічна болячка УРСР (Олекса Горбач) — Літературні журнали в 1966 році (Іван Кошелівець) — Замість рецензії — лист до автора (В. П. Стаків) . . . . .	113
Огляди, нотатки. Романтика чи «внутрішня катастрофа»? (Марія Струтинська) . . . . .	125

# СУЧАСНІСТЬ

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

SEP 1 1966

В. Вовк: Любовні листи княжни Вероніки до кардинала  
Джованнібаттісти — В. Бикав: Мертвим не болить — О.  
Тарнавський: Поезія в шуканні реальності — М. Прокоп:  
Про зовнішню політику Українського конгресового коміте-  
ту Америки — Р. Рахманний: Самітна радянська людина  
— Я. Рудницький: Мессіна після Коцюбинського — Крити-  
ка і бібліографія — Огляді, нотатки

L Suchasnist

8 (68)

СЕРПЕНЬ 1966

## ЗМІСТ

Віра Вовк. Любовні листи княжни Вероніки до кардинала Джованнібаттісти . . . . .	3
Василь Бикав. Мертвим не болить . . . . .	14
Про приреченого принца . . . . .	59
Остап Тарнавський. Поезія в шуканні реальності . . . . .	66
Мирослав Прокоп. Про зовнішню політику Українського конгресового комітету Америки . . . . .	78
Роман Рахманий. Самітна радянська людина . . . . .	106
Ярослав Рудницький. Мессіна після Коцюбинського . . . . .	111
Критика і бібліографія. Про зустрічі, розмови і подорожі в СРСР (В. П. Стаків) — Чисте джерело поезії (А. Г. Г.) — Про третє число журнала «Слово на сторожі» (П. Ковалів) — Досі невідоме листування та забуті статті (вітс)	114
Огляди, нотатки. Мова української преси (Пантелеїмон Ковалів)	122

# СУЧАСНІСТЬ

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

SEP 3 1966

О. Коверко: Поезії — В. Бикав: Мертві не болить — Про  
двох братів — Х. Л. Борхес: Дві поезії — Л. Коваленко:  
Монолог на два боки — П. Чернов: Чи є в нас столиця? —  
Д. Соловей: Національне питання в ленінській теорії і прак-  
тиці — Критика і бібліографія — Огляди, нотатки

SUCASNIST'

9 (69)

ВЕРЕСЕНЬ 1966

## З МІСТ

Олег Коверко. Поезії . . . . .	3
Василь Бикав. Мертвим не болить . . . . .	6
Про двох братів . . . . .	47
Хорхе Л. Борхес. Дві поезії . . . . .	58
Людмила Коваленко. Монолог на два боки . . . . .	60
Павло Чернов. Чи є в нас столиця? . . . . .	76
Дмитро Соловей. Національне питання в ленінській теорії і практиці . . . . .	91
Критика і бібліографія. Матеріали для дослідження україн- ського поселення в Австралії (Володимир Кубійович) — Слушність і ефемерність критики (М. Царинник) . . . . .	113
Огляди, нотатки. Мова української преси (П. Ковалів) . . . . .	118

# СУЧАСНІСТЬ

COLUMBIA UNIVERSITY  
LIBRARIES

OCT 9 1966

Е. Андієвська: Крива з базарів страшного суду — В. Дер-  
жавин: Афоризми — М. Нечитайлло-Андріенкo: Сальон ма-  
дам Т. — В. Безрудько: Нейтринозалишається в серці — С.  
Чорниш: Божественні пастки — А. Карий: Постачання й  
обслуговування населення України — К. Митрович: Чи  
генерал де Голль відкриє залізну завісу? — Б. Осадчук:  
Югославія зближка й здалека — Д. Соловей: Національне  
питання в ленінській теорії і практиці — Б. Винар: Мате-  
ріали до історії економічних дослідів на еміграції — Кри-  
тика і бібліографія

10 (70)

ЖОВТЕНЬ 1966

## З М І С Т

Емма Андієвська. Криза з базарів страшного суду . . . . .	3
Володимир Державин. Афоризми . . . . .	8
Михайло Нечитайлло-Андрієнко. Сальон мадам Т. . . . .	12
Віктор Безрудько. Нейтриноз залишається в серці . . . . .	20
Дві поезії . . . . .	55
Сидір Чорниш. Божественні пастки . . . . .	57
Андрій Карий. Постачання й обслуговування населення України . . . . .	67
Кирило Митрович. Чи генерал де Голль відкриває залізну завісу? . . . . .	78
Богдан Осадчук. Югославія зблизька й здалека . . . . .	84
Дмитро Соловей. Національне питання в ленінській теорії і практиці . . . . .	91
Богдан Винар. Матеріали до історії економічних дослідів на еміграції . . . . .	105
Критика і бібліографія. Компліляція без літературного значення (М. Царинник) — Ще одна брошурка з питань міжнародних зносин УРСР (В. П. Стаків)	124

# СУЧАСНІСТЬ

SUCHASNIST' UNIVERSITY LIBRARIES

М. Приходько: Поезії — В. Безрудько: Нейтралу залишається в серці — І. Костецький: Про Пабльо Неруду та те що навколо — Й. Ган: До постання збірника «Поетична Україна» Ф. Боденштедта — Ю. Семенко: Журналістична діяльність Івана Франка — А. Карий: Проблема міст України і Радянського Союзу (І) — Критика і бібліографія —

Огляди і нотатки

11 (71)

ЛИСТОПАД 1966

## З М И С Т

Марина Приходько. Поезії . . . . .	3
Віктор Безрудько. Нейтринозалишається в серці . . . . .	7
Ігор Костецький. Про Пабльо Неруду та те, що навколо . . . . .	50
Йозеф Ган. До постання збірника «Поетична Україна» Ф. Боденштедта . . . . .	73
Юрій Семенко. Журналістична діяльність Івана Франка . . . . .	79
Андрій Карий. Проблема міст України і Радянського Союзу (І)	90
Критика і бібліографія. І один у полі воїн (М. Дальний) — Цінна позиція української публіцистики (Євген Врецьона) — Про новий збірник НТШ (П. Ковалів)	108
Огляди і нотатки. Повідомлення «Прологу» про арешти і про- цеси на Україні — Мова української преси (Пан- телеймон Ковалів) — «Пост скрипту» до двох кінорецензій (Ростислав Л. Хом'як) — Невдалий виступ нового шефа МЗС УРСР (Р. Л. Хом'як)	118

*SUCHASNIST'*

# СУЧАСНІСТЬ

JAN 24 1967

PERIODICAL ROOM

В. Вовк: Любовні листи княжни Вероніки до кардинала Джованнібаттісти — В. Безрудько: Нейтринозалишаеться в серці — З антології єгипетської літератури — В. Бикав проти політичних наглядачів — Нові інформації про арешти на Україні — А. Карий: Проблеми міст України і Радянського Союзу — Ю. Семенко: Журналістична діяльність І. Франка — І. Кошелівець: По Центральному масиву — Критика і бібліографія — Огляд, нотатки — Зміст журнала «Сучасність» за 1966 рік

**12 (72)**

ГРУДЕНЬ 1966

## ЗМІСТ ЖУРНАЛА «СУЧАСНІСТЬ» ЗА 1966 РІК

### ПОЕЗІЯ

- АНДІЄВСЬКА Емма: Крива з базарів страшного суду (10).  
БОЙЧУК Богдан: Над океаном; Жертва біля криниці; Віншування; Родження II (1).  
ВОВК Віра: Любовні листи княжни Вероніки до кардинала Джованні-баттісти (8, 12).  
ГОЛОБОРОДЬКО Василь: Золота птиця; Квітка, яка розцвіла на воді; Хлопчик на гармошці грав; Руче, руче; Грушка; Піч; Улітку; Несла мати воду; Розлучаюся із братом; Бачити тебе... (6).  
ЗУЄВСЬКИЙ Олег: Первісні турботи; У манері Руссо (7).  
КАЛІТОВСЬКА Марта: Після однієї зустрічі; Розмови під вежею Ейфеля (3).  
КОВАЛЬ Федір: Кипариси Гранади (2).  
КОВЕРКО Олег: Шпіраміди рук; Камера обскура II (9).  
КОЛОМИЄЦЬ Юрій: З чорнозему зліплений; Твій вечір; Страсті; Роздум очима; Голосіння святого Августині; Для годиться (5).  
ПЕРВОМАЙСЬКИЙ Леонід: З книги «Уроки поезії» (3).  
ПРИХОДЬКО Марія: Поезії (11).  
РУБЧАК Богдан: Малий концерт (4).  
СЛАВУТИЧ Яр: Спарта (1).

### ПЕРЕКЛАДНА ПОЕЗІЯ

- БОРХЕС Хорхе Л.: Одіссея, книга двадцять третя (4); Таємниці; До маленького поета з антології (9), перекл. І. Качурівського.  
ВІЛЬБУР Річард: Дерево плавнника (5), перекл. Б. Рубчака.  
ГЕОРГЕ Стефан: Не пізнав (2), перекл. Ю. Клена.  
КАМЕНЬ Альбер: Осінь (2), перекл. Ю. Клена.  
НЕРУДА Пабльо: Казка про русалку і п'яниць (10), перекл. Б. Олександрова; В вечори перехилений; Соната і нищівності; Заклик; Кортес; До Еміліяно Сапати, на музику Тата Начо; Диктори; Великий океан; Дощ; Як тебе я згадаю; Ода до цибулі; Ода до пахощів дерева; Тенер поліцість мені спокій (11), перекл. І. Костецького.  
РІЛІКЕ Райнер Марія: Вітрака на фортепіані (2), перекл. Ю. Клена.  
Старовинне віщування індіанського племені майя (10), перекл. Б. Олександрова.  
Сто поетів — сто пісень (6), японські танки в перекл. І. Шанковського.  
ШЕЛЛІ Персі Б.: Станси (2), перекл. Ю. Клена.

### ПРОЗА

БЕЗРУДЬКО Віктор: Нейтринозалишається в серці (10, 11, 12).  
 ДЕРЖАВИН Володимир: Афоризми (10).  
 ЗВАНАЦЬКИЙ Юрій: Максимові штани (5).  
 НЕЧИТАЙЛО-АНДРІЄНКО Михайло: Сальон мадам Т. (10).  
 СТРУТИНСЬКА Марія: Шлях (6).

### ПЕРЕКЛАДНА ПРОЗА І ДРАМА

БІКАВ Василь: Мертвим не болить (6, 7, 8, 9).  
 ГЛАСКО Марек: Кладовища (2, 3, 4), перекл. В. П. Стакова.  
 З антології єгипетської літератури: Про приреченого принца (8); Про  
 двох братів (9); Листи до мерців; Напис з гробниці Уні; Спір душі з  
 тілом (12), перекл. М. Антоновича.  
 ШЕКСПІР Вільям: Король Лір (5), перекл. В. Барки.

### ІСТОРІЯ ЛІТЕРАТУРИ, КРИТИКА, МИСТЕЦТВО, КУЛЬТУРА

БІКАВ Василь: Проти літературних наглядачів (12).  
 ВОВК Віра: XXXIII міжнародний з'їзд ПЕН-клубів у Бледі (2).  
 ГАН Йозеф: Знову трактатики і брошурки (5); До постання збірника  
 «Поетична Україна» Ф. Боденштедта (11).  
 КОВАЛЕНКО Людмила: Монолог на два боки (9).  
 КОСТЕЦЬКИЙ Ігор: Фрагменти творчої особистості (3); Мій Юрій Клен  
 (7); Про Пабльо Неруду та те, що навколо (11).  
 КОТТ Ян: Король Лір, або Прикінцева гра (5).  
 КОШЕЛІВЕЦЬ Іван: Повість Васіля Бікава (6).  
 КРАВЦІВ Богдан: Протуберанці серця і кredo Івана Драча (1); Свобода  
 в обрубанні крил (6); Суспільно-політичні погляди Івана Франка  
 і радянське літературознавство (5).  
 НЕЧИТАЙЛО-АНДРІЄНКО Михайло: Нотатки про сучасне мистецтво (4).  
 ОЛЕНСЬКА-ПЕТРИШИН Аркадія: Значення форми (1).  
 РАЙС Емануїл: Присмerek інтелігенції (1, 2); Проблема особи в творчості (4).  
 РУБЧАК Богдан: Мистецтво холодного бачення (3); Письменник як ко-  
 мерсант (6, 7).  
 ТАРНАВСЬКИЙ Остап: Поезія в шуканні реальності (8).  
 ЧОРНИШ Сидір: Божественні пастки (10).

### СУСПІЛЬСТВО, ІСТОРІЯ, ПОЛІТИКА, ЕКОНОМІКА

ВИНАР Богдан: Матеріали до історії економічних дослідів на еміграції  
 — V, VI (7, 10).  
 КАРИЙ Андрій: Постачання й обслуговування населення України (10);

- Проблеми міст України і Радянського Союзу (11, 12).  
КОВАЛІВ Пантелеймон: Теорії виникнення націй і національних мов (4).  
КУЛЬЧИЦЬКИЙ Олександер: Вчителі життя (6).  
ЛИСЯК-РУДНИЦЬКИЙ Іван: Роля України в новітній історії (1, 2); Довкола міжнародного історичного конгресу у Відні (3).  
МАЙСТРЕНКО Іван: Сторінки з історії Комуністичної партії України — V (7).  
МИТРОВИЧ Кирило: Чи генерал де Голль відкриває залізну завісу? (10).  
ОСАДЧУК Богдан: «Вам життя калає з пера» (1); Консолідація чи «російський шлях» до соціалізму? (5).  
ПІЗЮР Євген: Як падіння Хрущова насвітлює політичну кризу Кремлю (4).  
ПРОКОП Мирослав: Страх перед історичною правдою (3); Про зовнішню політику Українського конгресового комітету Америки (8).  
«ПРОЛОГ»: Нові інформації про арешти на Україні (12).  
РАХМАННИЙ Роман: Будівничий першої Української Народної Республіки (1); Самітна радянська людина (8).  
СЕМЕНКО Юрій: Журналістична діяльність Івана Франка (11, 12).  
СОЛОВЕЙ Дмитро: Національне питання в ленінській теорії і практиці (9, 10).  
СТАХІВ Володимир П.: Заповідають загострений курс на «ідеологічному фронті» (4); Стабілізація диктатури партійного апарату? (5); Румунський «деголлізм» (7).  
ЧАЙКІВСЬКИЙ Богдан: Куди йде Радянський Союз після реорганізації своєї економіки? (1).  
ЧЕРНОВ Павло: Чи є в нас столиця? (9).

### СПОГАДИ

- ВЕЛИКОХАТЬКО Федір: Захист дисертації в країні соціалізму (5).  
ПОКУТСЬКИЙ Павло: Кам'янець-Подільський сільсько-гospодарський інститут (6).  
РУДНИЦЬКИЙ Володимир: На службі у французької юстиції (2, 3).

### ПОДОРОЖНІ НОТАТКИ

- КОШЕЛІВЕЦЬ Іван: По центральному масиву (12).  
ОСАДЧУК Богдан: Югославія зблизька і здалека (10).  
РУДНИЦЬКИЙ Ярослав: З подорожі на Ямайку (2); Мессіна після Коцюбинського (8).

### КРИТИКА І БІБЛІОГРАФІЯ

- А. Г. Г.: «Чотири шаблі» чеською мовою (7).  
АНТОНИЧ Богдан Ігор: Перстені молодості. Словачьке педагогічне видавництво, Відділ української літератури в Пряшеві, 1986, 370 стор.  
— А. Г. Г.

- АРТЮШЕНКО Юрій: Події і люди (На моєму шляху боротьби за державу — 1917-1966). На чужині 1966, 222 стор. — Стажів В. П. (7).
- ВИНАР Любомир: Потрібна бібліографія творів Михайла Грушевського (7).
- ВИТВІЦЬКИЙ Василь: Українська тематика в журналі «Советская музыка» (4).
- HAHN Josef: Die Ucrainica in Krumbachers Nachlass. „Mitteilungen“ Nr. 3, Arbeits- und Förderungsgemeinschaft der ukrainischen Wissenschaften, München 1966, 48 S. — В. П. С. (8).
- GRZYBOWSKI Kazimierz: The Socialist Commonwealth of Nation. Yale University Press, New Haven & London 1964. XVII + 300 pp. — Галайчук Богдан (5).
- ДАЛЬНИЙ Мар'ян: Україніка в сучасних англомовних енциклопедіях (6).
- ІЗАРСЬКИЙ Олекса: Віктор і Ляля (повість). Бібліотека «Сучасності», Мюнхен, 1965. — Іван К-ий; А. Г. Г. (2).
- ЯНОВСКИЙ Юрий: Конъаницы. Београд, 1965. — А. Г. Г. (12).
- КОВАЛІВ Пантелеймон: Нове видання збірки праць Степана Смаль-Стоцького (3); Нова праця з праслов'янської фонології (6); Про третє число журнала «Слово на сторожі» (8); Про новий збірник НТШ «Шевченко і ми» (11).
- КОСАЧЕВСКАЯ Евдокия: Восточная Галиция накануне и в период революции 1848 г. Вид-во Львівського університету, Львів, 1965, 150 стор. — Богачевська Марта (7).
- КОШЕЛІВЕЦЬ Іван: Літературні журнали в першому кварталі 1966 (5); Літературні журнали в 1966 році (7).
- КРИМСЬКИЙ Агатангел: Вибрані твори. Вид-во «Дніпро», Київ, 1965, 660 стор. — Антонович М. (1).
- THE CRITICAL MOMENT. Literary criticism in the 1960s. McGraw Hill, New York, 1964, 164 pp. — Царинник М. (9).
- КУНДЗІЧ Олексій: Слово і образ. Літературно-критичні статті. Вид-во «Радянський письменник», Київ, 1966, 329 стор. — Царинник М. (9).
- LEWICKYJ Borys: Polityka narodowościowa w ZSSR w okresie Chruszczowa. Biblioteka „Kultury”, tom CXXIX, seria „Archiwum Rewolucji”, wyd. Instytut Literacki, Paryż, 1966, 312 str. — Вредьона Евген (11).
- ЛУЦІВ д-р Лука: Ольга Кобилянська. Вид-во «Свобода», Нью-Йорк — Джерсі Сіті, 1965, 72 стор. — Царинник М. (10).
- PENKOVSKIY Oleg: The Penkovskiy papers. Introduction and commentary by Frank Gibney. Foreword by Edward Crankshaw. Doubleday, Garden City, N. Y., 1965, 411 pp. — Дальний М. (11).
- О. О. ПОТЕБНЯ И ДЕЯКІ ПИТАННЯ СУЧАСНОЇ СЛАВІСТИКИ. Збірник Українського комітету славістів при Академії наук УРСР. Вид-во Харківського державного університету, Харків, 1962, 364 стор. — Ган Йозеф (4).
- RUGE Gerd: Gespräche in Moskau. Deutsche Buchgemeinschaft — Berlin-Darmstadt-Wien, C. A. Koch's Verlag Nachf., Darmstadt, 1962, 328 S. — Стажів В. П. (8).
- СТАХІВ В. П.: «Зовнішня політика» у незважливих брошурках (6).
- THE SOVIET EMPIRE. A Study in Discrimination and Abuse of Power. Library of Congress, Washington, 1965, 197 pp. — Прокоп М. (1).
- УКРАЇНСЬКА РСР. Адміністративно-територіальний поділ на 1 січня 1962, Київ, 1962, 417 стор. — Горбач Олекса (7).
- УКРАЇНЦІ В АВСТРАЛІЇ. Матеріали до історії поселення українців. Нauкове товариство ім. Шевченка в Австралії. Бібліотека українознавства ч. 15, Мелбурн, 1966. — Кубійович Володимир (9).
- УЛЬЯНОВА Ніна М.: Міжнародна організація праці та її конвенції. Вид-во «Наукова думка», Київ, 1964, 112 стор. — Стажів В. П. (10).
- FONTAINE André: Histoire de la guerre froide. Tome I — De la Révolution d'Octobre à la Guerre de Corée, 1917-1950. Ed. Fayard, Paris, 1965, 501 pp. — Митрович Кирило (12).

ШУМОВСЬКИЙ Петро: Остріг. Інститут дослідів Волині, Вінніпег, 1984, 122 стор. — Полонська-Василенко Наталія (1).

### ОГЛЯДИ, НОТАТКИ

- Виставка Романа Пачовського в Нью-Йорку (4).  
 В. П. С.: На маргінесі восьмої сесії ВР УРСР (2); Нарешті гора народила мишу (5); Диспонують, не питуючи Києва (5); Новий засіб русифікації: «об'єднані школи» (6); Дискусія про «національну політику КПРС» (12).  
 До процесу Синявського і Дамеля (2).  
 К. М.: Піддуклянський ансамбль у Франції (5).  
 КОВАЛІВ Пантелеїмон: Мова української преси (8, 9, 11, 12).  
 Лист з Києва (2).  
 МАРКУСЬ Дарія: Г. Чухрай про себе і про радянські фільми (4).  
 М. Б.: Ансамбль Павла Вірського в Латинській Америці (1).  
 Письменник відкідає радянське запрошення (5).  
 Повідомлення «Прологу» в справі арештів на Україні (5).  
 Повідомлення «Прологу» про арешти і процеси на Україні (11).  
 «Реабілітація авангарду» (6).  
 «Розвідняється» (3).  
 ОБМЕНКО Юрій: Шахи на Україні (2).  
 СТАХІВ Володимир І.: Перед новим «примірним статутом» (2); Перед з'їздами КПУ і КПРС (3).  
 СТРУТИНСЬКА Марія: Романтика чи «внутрішня катастрофа». До генези «Зів'ялого листя» (7).  
 ТЕРАЛЬДІ Міріям: Так іде літературне життя Франції (12).  
 «Тіні забутих предків» у Нью-Йорку. — В. С. Г.; Ростислав Л. Хом'як (2); «Тіні забутих предків» у Парижі (4).  
 Українські письменники на еміграції вимагають звільнення Світличного (6).  
 ХОМ'ЯК Ростислав Л.: Андрій Вознесенський у Нью-Йорку (4); Про пост високого комісара для прав людини (6); «Пост скрипту» до двох кінорецензій (11); Невдалий виступ нового шефа МЗС УРСР (11).

### ЛИСТ ДО РЕДАКЦІЇ

КОВАЛЕНКО Людмила (2).

### ПОСМЕРТНА ЗГАДКА

ШЛЕМКЕВИЧ Микола (3).

## ЗМІСТ

Віра Вовк. Любовні листи княжни Вероніки до кардинала Джованнібаттісти . . . . .	3
Віктор Безрудько. Нейтринозалишається в серці . . . . .	15
З антології єгипетської літератури . . . . .	44
В. Бикав проти політичних наглядачів . . . . .	60
Нові інформації про арешти на Україні . . . . .	64
Андрій Карий. Проблеми міст України і Радянського Союзу . . . . .	70
Юрій Семенко. Журналістична діяльність І. Франка . . . . .	88
Іван Кошелівець. По Центральному масиву . . . . .	94
Критика і бібліографія. Про добу дрібного макіяжелізму і глибокого трагізму (Кирило Митрович) — «Вершники» Юрія Яновського сербською мовою (А. Г. Г.)	102
Огляд, нотатки. Мова української преси (Пантелеїмон Ковалів) — Так іде літературне життя Франції... (Міріям Теральди) — Дискусія про «національну політику КПРС» (В. П. С.) . . . . .	106
Зміст журналу «Сучасність» за 1966 рік . . . . .	123